

Coordonnées du demandeur (manufacturer contact information)

Nom, raison sociale : Name		
Adresse : Address		
Code postal : Postal code	Commune : City	Pays : Country
Téléphone : Telephone		Courriel : Email

Marques constructeur (manufacturer marks)

Rappel : les marques constructeur sont constituées de la lettre W suivie d'un trigramme propre au constructeur puis d'un numéro d'ordre. Ex : WABC01
Reminder: manufacturer marks consist of the letter W, followed by a trigram specific to the manufacturer, followed by a serial number. E.g. WABC01

Demande de marques associées à un nouveau trigramme
Application for marks associated to a new trigram

Propositions de trigramme :
Trigram proposals Choix (choice) 1 Choix (choice) 2 Choix (choice) 3

Demande de nouvelles marques associées au trigramme :
Application for a new number, associated to the trigram:

Ex : les marques WABC02 seront accordées si les marques WABC01 ont précédemment été attribuées
e.g. the marks WABC02 will be granted if the marks WABC01 have previously been granted

Demande de renouvellement des marques : W
Application for the renewal of the marks: Trigramme Numéro
Trigram Number

Déclaration (statement)

Rappel : conditions d'utilisation d'une carte constructeur :
Reminder : conditions for using a manufacturer's card

Une carte constructeur ne permet de réaliser que:
A manufacturer's map only allows you to:

- Des vols de contrôle après fabrication (pilote seul à bord), ou de démonstration, ou de convoyage, avec un ULM conforme à une fiche d'identification de série délivrée par la DGAC, ou
Control flights after manufacture (pilot alone on board), or demonstration flights, or ferry flights, with an ULM conforming to a "fiche d'identification" issued by the DGAC, or
- Des épreuves en vol, avec un pilote seul à bord, d'un ULM qui respecte les limites définies à l'article 2 de l'arrêté du 23 septembre 1998 modifié relatif aux ULM (sauf éventuellement la limite de vitesse de décrochage).
Flight tests, with a pilot alone on board, of an ULM that respects the limits defined in Article 2 of the amended Decree of 23 September 1998 related to ULM (except possibly the stall speed limit).

Je déclare I declare

avoir pris connaissance des conditions d'utilisation d'une carte constructeur
that I have read and understood the conditions for using a manufacturer card

avoir été informé que mes informations à caractère personnel feront l'objet d'un traitement informatisé*
that I have been informed that my personal data will be processed digitally *

Date : **Nom, prénom, signature (et cachet de la société, le cas échéant) :**
Name, first name, signature (and stamp of the company, if applicable):

* Conformément au règlement (UE) 2016/679 du 27 avril 2016 "RGPD" et à la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 "Informatique et Libertés", vous êtes informé que les données recueillies font l'objet d'un traitement informatique ayant pour finalité de traiter votre demande selon la réglementation applicable à l'activité. Pour toute information relative à ce traitement et pour exercer vos droits, vous pouvez vous adresser au pôle DSAC/NO/NAV de la DGAC (50 rue Henry Farman, 75720 Paris Cedex 15 - ulm@aviation-civile.gouv.fr), au correspondant du délégué à la protection des données de la DGAC (sg-dpd-dgac-bf@aviation-civile.gouv.fr) ou consulter les informations disponibles sur <https://www.cnil.fr/fr/les-droits-pour-maitriser-vos-donnees-personnelles>.

* In accordance with the regulation (UE) 2016/679 of April 27, 2016 "GDPR" and the law n° 78-17 of January 6, 1978 "Informatique et Libertés", you are informed that the collected data are the object of a IT processing for the purpose of processing your request according to the regulations applicable to the activity. For any information relating to this treatment and to exercise your rights, you can contact the DSAC / NO / NAV division of the DGAC (50 rue Henry Farman, 75720 Paris Cedex 15 - ulm@aviation-civile.gouv.fr), the representative of the data protection officer of the DGAC (sg-dpd-dgac-bf@aviation-civile.gouv.fr) or consult the information available on <https://www.cnil.fr/fr/les-droits-pour-maitriser-vos-donnees-personnelles>.

Ce formulaire doit être adressé au pôle NO/NAV de la DSAC : ulm@aviation-civile.gouv.fr

This form should be sent to the NO/NAV office of DSAC